

# にほんごがっきゅうつうしん 日本語学級通信

えどがわくりつかさいちゅうがっこう  
江戸川区立葛西中学校  
にほんごがっきゅうつうしん だい8ごう  
日本語学級通信 第8号  
れいわ ねん がついつか  
令和6年11月5日

## ことわざを知っていますか。

みなさんは「ことわざ」を知っていますか。ことわざは昔からある言葉で、毎日の生活に役立つことや、大切なことを教える短い文です。日本語にはことわざがたくさんあります。次のことわざの意味がわかりますか。読んで選んでください。

### ことわざ

### 意味

- ① さるも木から落ちる
- ② 好きこそ物の上手なれ
- ③ 石の上にも三年
- ④ 大変なこともがまんしてがんばることが大切です。
- ⑤ 好きなことはがんばることができます。
- ⑥ 上手な人でも失敗することがあります。



イラスト:「ことわざ・慣用語の百科事典」

<https://proverb-encyclopedia.com/irasuto/>



日本語の授業で2年生とことわざを勉強しました。その生徒はタイから来ましたから、タイのことわざを紹介してくれました。それは「振りかけたパクチー」です。

パクチー (coriander、香菜) は緑色の野菜です。このことわざはおいしい料理でも

パクチーをのせるとおいしそうに見えるという意味です。つまり悪いことを隠したり嘘を

ついたりしてその時だけ良く見せるということです。おもしろいですね。

みなさんの国のことわざも教えてください。



## DLAがはじまりました

もうすぐ2学期が終わります。日本語学級も4月に始まって一年間の半分が終わりました。みなさんの日本語はどうですか。上手になりましたか。

1・2年生は10月29日からDLAが始まりました。DLAでは日本語で話したり読んだりする力をはかります。結果は担任の先生に送ります。担任の先生にもらってください。わからないことは日本語の先生に聞いてください。

## やす 休みの連絡

下の日は、日本語学級は休みです。

葛西中学校には来ないでください。自分の学校で勉強してください。

11月12日(火曜日)午後

11月15日(金曜日)午後

11月22日(金曜日)午後

研修会のため



## とりつこうこうざいきょうにゆうししかくかくにん 都立高校在京入試資格確認

在京入試を受ける3年生は必ず行ってください。予約してください。→

日時: 12月1日(日曜日)・12月15日(日曜日)

Reservation →

午前10時30分から午後0時30分まで・午後1時30分から午後5時まで

場所: 東京都庁第一本庁舎 5階 大会議場

<在籍校の先生へ> いつもお世話になっております。11月下旬以降、通級生の日本語学習の様子を記した「学習の記録」を交換便でお送りします。三者面談等の機会に本人・保護者にお渡しください。

○連絡ファイル…通級記録を綴るファイルです。通級後に担任の先生に提出するように指導していますので、毎回ご確認をお願いいたします。

○月別行事予定表…翌月のものが決まりましたらお送りください。時間割の作成や行事の説明に使います。通級生が複数名いる場合は学校で一部をお送りください。

○生徒が通級を欠席する場合はご連絡をお願いいたします。 ☎ 03(3680)3487 (日本語学級直通)

